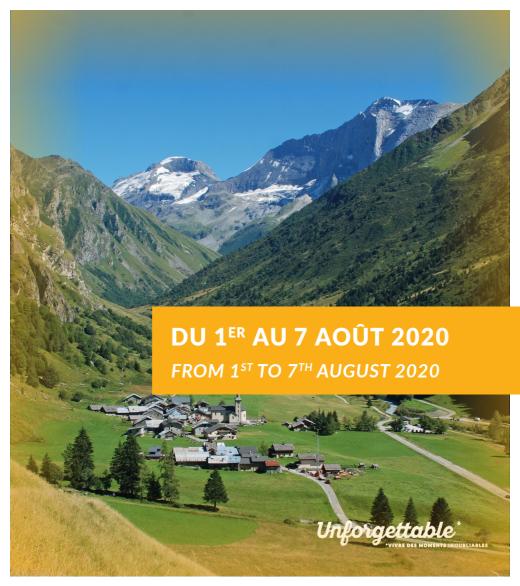


CHAMPAGNY-EN-VANOISE

Animations et événements Entertainment & events program















Nos animateurs vous proposent...

Une montagne d'activités

Du lundi au vendredi de 17h à 18h30, rejoignez notre équipe à la **tente animation** (Place du Centre). Au programme -> kit créatifs, rallye photos, escape game, chasse au trésor, sentier découverte...

From Monday to Friday from 5pm to 6.30pm, join our team at the entertainment tent (Place du Centre). Program -> DIY kit, photo rally, escape game, treasure hunt, discovery trail...

Concours photos # Champ'Pics

Partagez votre plus beau cliché qui représente le mieux votre séjour à Champagny-en-Vanoise, soyez créatifs! Résultat du meilleur cliché de la semaine, le vendredi soir 17h à la tente animation et repartez avec un lot! Pour jouer RDV à la tente animation / flashez le QR Code

Share your most beautiful picture that best represents your stay in Champagny-en-Vanoise, be creative! Result of the best picture of the week, on Friday evening 5pm at the animation tent and leave with a prize! To play, go to the animation tent / flash the OR code ->

DIMANCHE 2 AOÛT SUNDAY 2ND AUGUST

- Accrobranche & Grande Tyrolienne (1)
- Adventure trail & Big zip line
- DE CANADA CHAMPAGNY LE HAUT
- Pot d'accueil Welcome drink
- © CENTRE DU VILLAGE
- (18 h : Présentation des activités de la semaine autour d'une boisson & blind test!

 6pm: Presentation of the activities & drink.

LUNDI 3 AOÛT MONDAY 3RD AUGUST

- **©** Cor des Alpes
- REFUGE DE PLAISANCE (ACCÈS À PIED 1H45 DEPUIS LE LAISONNAY - CHAMPAGNY LE HAUT)
- 12h à 16h : musique au sommet. GRATUIT
 12pm to 4pm music at the refuge FREE

Il était une fois Champagny

- CHAMPAGNY VILLAGE
- (17) 17h à 19h: parcours à pied avec un guide, afin de découvrir l'histoire du village. Pause à l'église baroque avec son clocher «Tour de Pise» et son exceptionnel décor.

5pm to 7pm: walking tour with a guide to discover the history of the village. Break at the baroque church with its bell tower «Tour de Pisa» and its exceptional setting.

5€/adulte Gratuit moins de 16 ans Réservation au plus tard lundi midi. Port du masque obligatoire au **+ 33 (0)4 79 55 06 55**

- **Bibliothèque** Library
- REZ DE CHAUSSÉE SALLE DES FÊTES

 (1) 18h à 19h30 Gratuit / 6pm to 7.30pm Free
- 🏶 Yoga
- JARDIN DU PRESBYTERE (salle des fêtes si mauvais temps)

 18h30 à 19h30 10€/adulte prendre votre
 tapis ou serviette de plage min. 4 pax

 6:30pm to 7:30pm 10€/adult take your carpet or beach towel
 Réservation par SMS au + 33 (0)6 10 62 27 57

MARDI 4 AOÛT TUESDAY 4TH AUGUST

- Sculpture sur bois(2) Wood carving
 - Excursion montagne en VTTAE

 Electric mountain bike tour

9am to 12.30pm: contemplative and sporting itineraries between mountain hamlets & pastures.

55€/pers. including VTTAE rental (helmet provided) and supervision by a guide.

Information & réservation

Etienne 06 25 40 83 58 / Bélvédère Sport 04 79 55 05 45

Accrobranche & Grande
Tyrolienne (1)
Adventure trail & Big zip line

Apér'haut perché

DE CANADA - CHAMPAGNY LE HAUT

● 11h à 12h30 : dégustation des produits sur une table suspendue, confortablement installé entre les branches. Activité encadrée par un professionnel. 10€/personne (à partir de 8 ans - Nombre de place limité)

11:30am to 12:30pm: tasting of the products on a suspended table, comfortably installed between the branches. Activity supervised by a professional. 10€/person

Information / réservation au + 33 (0) 4 79 55 06 55

Botanique perchée

DE CANADA - CHAMPAGNY LE HAUT

• 14h à 15h30 : une expérience sensorielle & instructive sur l'observation et la compréhension des arbres. Activité encadrée par un professionnel.

10€/personne (à partir de 8 ans - Nombre de place limité) 2pm to 3:30pm: a sensory & instructive experience on obser-

ving and understanding trees. Activity supervised by a professional. 10€/person (from 8 years old - Limited number of places)

Information / réservation au + 33 (0) 4 79 55 06 55

Du torrent au courant

VILLARD DU PLANAY (8 KM)

17h à 19h: avec un guide, visite de la Galerie Hydraulica puis découverte insolite de la centrale hydroélectrique de Champagny-Ballandaz 8é/personne (âge minimum: 12 ans)
5pm to 7pm: with a guide, visit of the Galerie Hydraulica and then discovery of the hydroelectric power station Réservation obligatoire à l'Office de tourisme + 33 (0)4 79 55 06 55

La saga des marmottes

The Saga of the marmots

CHAMPAGNY LE HAUT

17h30 à 19h30 : au coeur du Parc national de la Vanoise, balade découverte accompagnée 17€/adulte 8€/jeune (12-17 ans) Gratuit - de 12 ans 5:30pm to 7:30pm: in the heart of the Vanoise national Park, guided discovery walk.

17€/adult 8€/young (12-17 years old) Free under 12 Réservation + 33 (0) 4 79 55 06 55

Spectacle enfants Show for kids LE CENTRE - CHAMPAGNY VILLAGE

18h: contes et musiques des montagnes - Gratuit 6pm: tales and music from the mountains- free

Excursion vallon gourmand en VTTAE Gourmet valley tour

6pm to 8pm: fun itinerary in the valley of Champagny le Haut then Savoyard aperitif in a refuge. Level : for all. 45€/pers. including VTTAE rental (helmet provided) and supervision by a guide and aperitif.

Information & réservation : Etienne + 33 (0) 6 25 40 83 58 Bélvédère Sport + 33 (0) 4 79 55 05 45

MERCREDI 5 AOÛT WEDNESDAY 5TH AUGUST

Sculpture sur bois⁽²⁾ Wood carving

Matin'Alpage Morning alpine pasture

PRALOGNAN LA VANOISE

Th à 12h (durée de marche 2h45 aller-retour): randonnée avec un accompagnateur en montagne come and see the life of the mountain pastures at Pralognan la Vanoise and meet the farmers.

22€/adulte 11€/enfants (7-15 ans)

7am to 12pm: 22€/adult 11€/young (7-15 years old)

Information / réservation + 33 (0)4 79 55 06 55

Grimpe arbres Climb in the trees

LE CANADA - CHAMPAGNY LE HAUT

On 10h à 12h30 : apprentissage des techniques de grimpe avec Charlie, un professionnel.

10am to 12:30pm: learning climbing techniques with Charlie, a professional.

10€/personne (à partir de 8 ans, nombre de places limité) Information / réservation au **+ 33 (0) 4 79 55 06 55**

Course d'orientation Orienteering PARKING DU BOIS - CHAMPAGNY LE HAUT

(10) 10h à 12h (dernier départ à 11h): formez les équipes, dirigez vous à l'aide de la carte & gagnez des goodies! Pour tous - Gratuit 10am to 12pm (lats start at 11am): form the teams, lead the way with the map & win goodies! for

Les chèvres de M. Sylvain
M. Sulvain's goats

PRALOGNAN LA VANOISE

everybody - Free

 14h30 à 18h30 : à l'heure de la traite, Audrey et Sylvain vous attendent à l'alpage de Chapendu. 19€/adulte 10€/enfants (3-15 ans) 2:30pm to 6:30pm: at the milking time, Audrey &

Sylvain welcome you to the mountain pasture 19€/adult & 10€/young (3-15 years old) Information / réservation + 33 (0)4 79 55 06 55



Çhampagny le Haut sous les

étoiles Champagny le Haut under the stars CHAMPAGNY LE HAUT - ESPACE GLACIALIS

© 20h30 à 22h : avec un guide, découvrez de manière originale le vallon de Champagny le Haut & le patrimoine des montagnards au travers d'histoires fantastiques.

8pm to 10.30pm: with a guide, discover in an original way the valley of Champagny le Haut & the heritage of the mountain people through fantastic stories.

5€/adulte Gratuit - de 16 ans. Port du masque obligatoire Réservation au plus tard mercredi midi au + 33 (0)4 79 55 06 55

Cinéma plein air

- STADE DE FOOT CHAMPAGNY VILLAGE
- © 21h/gratuit free

(report en salle des fêtes en cas de pluie)

Film LAPIED : «Le temps d'une vie» : documentaire de montagne, découvrez l'univers du bouquetin !

movie: «Le temps d'une vie»: mountain documentary, discover the universe of the alpin ibex Apportez votre chaise/transat/couverture / bring your chair

JEUDI 6 AOÛT THURSDAY 6TH AUGUST

Accrobranche & Grande Tyrolienne⁽¹⁾
Adventure trail & Big zip line

Sculpture sur bois(2) Wood carving

L'écho des glacier

ESPACE GLACIALIS - LE BOIS - CHAMPAGNY LE HAUT

10h à 11h30 : les glaciers n'auront plus de secrets pour

vous grâce à la visite guidée de l'Espace Glacialis.

10am to 11:30am - the glaciers will no longer hold any secrets
for you thanks to the Espace Glacialis guided tour.

4€/adulte 2€/enfant (6 - 13 ans)

Réservation obligatoire au

+ 33 (0)4 79 55 06 55 / + 33 (0)4 79 01 40 28

Apér'haut perché

DE CANADA - CHAMPAGNY LE HAUT

☐ 11h à 12h30 : dégustation des produits sur une table suspendue, confortablement installé entre les branches. Activité encadrée par un professionnel. 10€/personne (à partir de 8 ans - Nombre de place limité)

11:30am to 12:30pm: tasting of the products on a suspended table, comfortably installed between the branches. Activity supervised by a professional. 10€/person (from 8 years old - Limited number of places)

Information / réservation au + 33 (0) 4 79 55 06 55

Botanique perchée

DE CANADA - CHAMPAGNY LE HAUT

● 14h à 15h30 : une expérience sensorielle & instructive sur l'observation et la compréhension des arbres. Activité encadrée par un professionnel. 10€/personne (à partir de 8 ans - Nombre de place limité)

2pm to 3:30pm: a sensory & instructive experience on observing and understanding trees. Activity supervised by a professional. 10€/person (from 8 years old - Limited number of places)

Information / réservation au + 33 (0) 4 79 55 06 55

Atelier créatif «tissez vos trésors de vacances»

Creativity workshop

© ESPACE GLACIALIS - CHAMPAGNY LE HAUT

 15h à 16h15 : à base de noeuds et de tissage, venez créer une décoration suspendue à base de fils & matériaux naturels.

10f par parenne : adulte et enfant à partir de

10€ par personne: adulte et enfant. À partir de 7ans.- Minimum 4 pers., maximum 10 pers.
3pm to 4:15pm: based on knots and weaving, create a hanging decoration using natural threads &

materials. 10€/person (adult & child from 7 years old) **Réservation au plus tard jeudi 12h30**

+ 33 (0) 4 79 55 06 55

Du torrent au courant

From torrent to current

VILLARD DU PLANAY (8 KM)17h à 19h : avec un quide, visite de la Galerie

Hydraulica puis découverte de la centrale hydroélectrique de Champagny-Ballandaz 8€/personne (âge minimum : 12 ans)
5pm to 7pm: with a guide, visit of the Galerie Hydraulica and then discovery of the hydroelectric power station of Champagny-Ballandaz 8€/person (minimum age: 12 years old)
Réservation obligatoire + 33 (0) 4 79 55 06 55

Concert gratuit «Live à Champagny»

JARDIN DU PRESBYTERE - CHAMPAGNY VILLAGE- (REPLI À SALLE DES FÊTES SI MAUVAIS TEMPS)

Le groupe SABALY prend ses racines en Afrique et se fraye un chemin de par le monde pour se teinter de rock, funk & reggae.

The band SABALY takes its roots in Africa and makes its way all over the world to be tinged with rock, funk & reggae. Free

VENDREDI 7 AOÛT FRIDAY 7TH AUGUST

- Accrobranche & Grande Tyrolienne Adventure trail & Big zip line
- Sculpture sur bois(2) Wood carving
- Barbecue participatif
 Participative barbecue
- ESPACE GLACIALIS CHAMPAGNY LE HAUT
 18h30 à 20h30 : moment convivial, chacun amène ses grillades. Barbecue, tables et bancs à votre disposition.
 Gratuit Annulé si mauvais temps.

6:30pm to 8:30pm: everyone brings their own grills. Barbecue, tables and benches at your disposal. Free - Cancelled if case of bad weather

MAIS AUSSI... / ALSO...

- Accrobranche & Grande Tyrolienne Adventure trail & Big zip line
- LE CANADA CHAMPAGNY LE HAUT
 2 parcours: 14 ateliers, 7 ateliers pour les enfants & la Grande Tyrolienne
 20€ & 15€/parcours 10€/Grande tyrolienne
 Adventure trail: 14 workshops, 7 workshops for children & the Great Zip line.
 20€ & 15€/adventure trail 10€/Biq Zip line
- Sculpture sur bois (2) Wood carving

Information + 33 (0) 6 81 30 42 95/ (0) 6 06 76 09 89

- LE CENTRE CHAMPAGNY VILLAGE
- 9h à 12h et/ou 14h à 17h.
 40€/¹/₂ jour 80€/jour (matériel fourni)
 9am to 12pm&/or 2pm to 5pm
 40€ / half day 80€/day (material provided)
 Réservation Claude /Booking +33 (0) 6 24 05 11 00
- Bien-être wellness
- MARMONIE & BIEN ÊTRE Espace loisirs
- Sur rendez-vous. À partir de 70€/ massage confort (1h)

 Daily, on appointment. From 70€/comfort massage (1hour)

 Information Rollande RENAUD+ 33 (0) 6 87 55 66 22
- SPA & BIEN ÊTRE Ô DES CIMES Résidence les Alpages - La Piat
- (5) Tous les jours sur rendez-vous. Daily by appointment Information + 33 (0) 4 79 22 21 20
- MASSAGES BIEN-ÊTRE / ONGLERIE & TATOUAGE ÉPHÉMERE Les Perrières
- © Sur rendez-vous. À partir de 60€/ massage Californien (1h)

 Daily by appointment from 60€/1hour (Californian massage)
 à partir de 30€ la pose de vernis semi-permanent

 from 30€ application of semi-permanent varnish

 Information + 33 (0) 6 78 01 03 77

- Cani-rando Walk with dog
- O CHAMPAGNY LE HAUT

 Avec Mickaël, promenade sportive de 2h30 attelé à un chien. Une activité ludique à tester!

 With Mickaël, a 2h30 sports walk harnessed to a
 - dog. A fun activity to try!
 Information + 33 (0) 6 60 70 11 75
- **Église baroque St Sigismond**St Sigismond church
- VILLARD-DESSOUS CHAMPAGNY VILLAGE
 15h à 18h30 : visite libre tous les jours sauf lundi
 3pm to 6.30pm: free access everyday except Monday
- **Équitation** Horse riding
- © CHAMPAGNY LE HAUT

 Balade accompagnée & location de poneys

 Horse riding with guide & ponies rental

 Le P'tit Ranch + 33 (0) 6 84 78 28 51 / (0) 89 78 15 64
- Parapente paragliding
 - Vols biplace avec pilote qualifié. À partir de 130€/ pers. Option photos/vidéo : 25€ Two-seater paraglider with a qulifief pilot. Discovery flight: 130€/person. Big flight: 130€/person. Air Vanoise/ Antoine MERCIER + 33 (0) 6 85 37 25 85
- Piscine & SPA swimming-pool & SPA
- ESPACE LOISIRS CHAMPAGNY VILLAGE
 Tous les jours de 10h à 19h30 pour la piscine & 16h à 19h15 pour le spa (sur réservation)

Daily opening. Swimming-pool from 10am to 7:30pm & SPA from 4pm to 7.15pm (by appointment)
Information + 33 (0) 4 79 22 06 75

- Télécabine gondola
 - tous les jours sauf samedi & dimanche:
 9h à 12h45 & 14h à 17h40.
 Port du masque obligatoire
 Tickets vendus à l'office de tourisme & à la télécabine
 Every day except Saturday & Sunday: 9am to
 12:45pm & 2pm to 5:40pm. Mask obligatory.
 Tickets sold at the tourist office & at the gondola
 Information + 33 (0) 4 79 55 06 55

Espace Glacialis

- DEBOIS CHAMPAGNY LE HAUT
- (5) 14h à 18h, tous les jours sauf samedi Visite du centre d'interprétation dédié aux glaciers de montagne

2pm to 6pm, daily except Saturday: the interpretation centre dedicated to mountain glaciers is open for visits.

3€/adulte 1,50€/enfant Information au + 33 (0)4 79 01 40 28



DU 02 AU 07 AOÛT 2020

FROM 2ND TO 7TH AUGUST 2020

DIMANCHE	18h	DREAMS (film animation)
	21h	TOUT SIMPLEMENT NOIR (comédie)
LUNDI	18h	DIVORCE CLUB (comédie)
	21h	ÉTÉ 85 (drame, comédie)
MARDI	18h	SCOOBY (film animation)
	21h	LA BONNE ÉPOUSE (comédie)
MERCREDI	18h	MON NINJA ET MOI (film animation)
	21h	ADORABLES (comédie)
JEUDI	18h	BLANCHE NEIGE, LES SOULIERS ROUGES (film animation)
	21h	LA NUIT VENUE (drame)
VENDREDI	18h	L'AVENTURE DES MARGUERITE (comédie)
	21h	LA FORÊT DE MON PÈRE (drame)

Bande annonce sur www.champagny.com / programme disponible sur allociné.fr FILM COMMENCE DIRECTEMENT À 18H - 21H



Adulte: 7,50€

Entrée Enfant (moins de 14 ans) : 4€

Étudiant : 6€ sur présentation carte étudiant

Carte de 10 entrées : 60€

SÉANCE À 15H SI PLUIE

& MINIMUM 5 PERSONNES
FERMETURE HEDDOMADAIRE LE SAMEDI



RANDONNÉES EN MONTAGNE AVEC UN ACCOMPAGNATEUR

Semaine du 02 au 08 août

Mardi 04 Août



750 à 850m D+

I ≈ 15 km



Départ 8h30

Rdv parking Laisonnav

d'en Bas Adulte: 30€

Enfant : 25€ Marcheurs réguliers

Panoramique sur les glaciers

Dès le départ du Laisonnay d'en Bas, magnifique petit village au pied de la superbe Cascade du Py, le décor est grandiose avec les hautes cimes enneigées et les glaciers étincelants qui s'offrent à

Ensemble, découvrons ces paysages extraordinaires et accédons à ces panoramas à couper le souffle.

Laissez-vous guider vers ces panoramas sur les glaciers (Lac des Échines, Chalet des Gardes, Croix des Écuries, ...)



Jeudi 06 Août



≈1h45 de marche à l'aller



Départ 16h30





Rdv parking Laisonnay d'en Bas



Marcheurs occasionnels

Nocturne, dîner au refuge de la Glière et retour à la frontale

Repas: 20€ Ad./14€ Enf. Du parking du Laisonnay d'en Bas, rejoignez le Encadrement : Tarif libre refuge de la Glière et tout au long du parcours observez les innombrables marmottes et ce décor extraordinaire. Vous dégusterez un repas complet accompagné d'une boisson à la carte au pied du plus haut sommet de Savoie. Au retour, vivez la magie d'une balade à la lueur de la frontale

Repas Enfant = -13 ans, Tarif Adulte au delà



Vendredi 07 Août





Départ 8h30



Rdv Chammpagny-le-Haut



Adulte: 30€



Très bons Marcheurs 3 pers. min - 5 max



Depuis Champagny-le-Haut, venez découvrir un itinéraire confidentiel, où seuls les locaux s'aventurent. Partez explorer un itinéraire « Sportif » & « Sauvage »...



Réservation au 06 87 28 20 04 ou Sport 2000 (jusqu'à 17h la veille de la sortie)

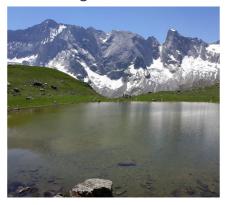
ENGAGEMENT PRIVÉ

Engagement 1/2 journée : 140€ Engagement journée : 220€ Matthleu RONDOUIN - 06 87 28 20 04 - hello@wings-events.fr



RANDONNEE

Avec une accompagnatrice en montagne



TARIFS

1/2 journée : adulte 20 euros/pers et enfants

(5-14 ans) 10 euros/pers

Journée: adulte 32 euros, enfants 26 euros

Nocturne : Repas 20 euros adulte et 14 euros pour les moins de 13 ans + accompagnement 25 euros/pers

Engagement journée : 200 euros pour le

groupe (10 pers max)

RENSEIGNEMENTS et inscriptions : Hélène 06 86 86 01 58 ou lnanxo@gmail.com

LUNDI 03 AOUT

SORTIE MARMOTTES- 1/2 JOURNEE

En famille, découvrons en demi-journée, la vie trépignante des Marmottes! Tout au long de la balade, nous aurons également l'occasion de comprendre l'écosystème de la Montagne.

RDV: piscine de Champagny le bas, à 9h.

NIVEAU : marche découverte, à partir de 5 ans et 10 pers max.

MARDI 04 AOUT

RANDONNEE PANORAMIQUE- JOURNEE

Prenons de la hauteur afin d'avoir une vision d'ensemble de la Vanoise et ses glaciers. Découvrons de sentiers originaux de la Vanoise (Lacs des Echines ou Tour du Merle)

RDV: piscine de Champagny le bas, à 8h30

NIVEAU : moyen, 800 m de dénivelé et 9kms de distance

MERCREDI 05 AOUT

NOCTURNE

Randonnée au crépuscule avec cette ambiance particulière où la Montagne et ses habitants retrouvent le calme. Profitons d'un coucher de soleil et dînons au refuge de la Glière.

RDV : piscine de Champagny le bas, à 16h30

NIVEAU: marche découverte